

1. Ausführung / Variant

Standard

Ausführung nach EN 1984 / Design acc. to EN 1984

Mit Flanschen oder Einschweißenden / With flanged or butt welding ends

Mit außenliegendem Spindelgewinde / With outside stem screw

Mit elastischem Keil oder Keilplatten (ab DN 80) / With flexible wedge or wedge disks (from DN 80)

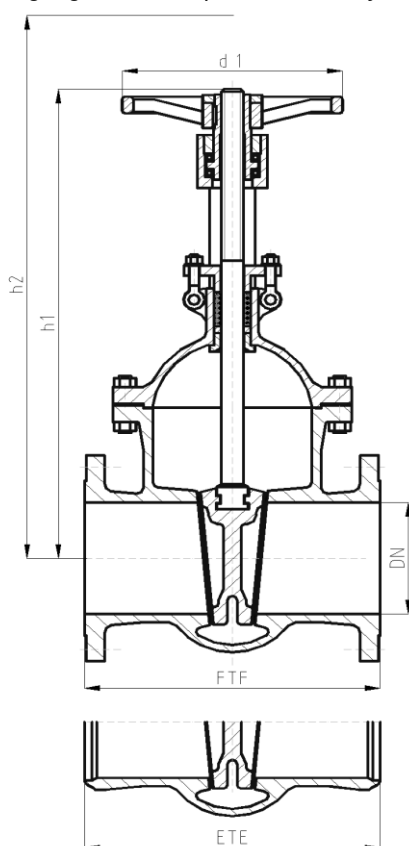
Option

Abdichtung nach außen entsprechend TA-Luft / sealing to atmosphere acc. to TA-Luft

Stellungsanzeige; Endlagenschalter / position indicator; limit switch

Spindelverlängerung; Armaturenschloss; Stutzen entsprechend EN 1984 / stem extension; valve lock; nozzles acc. to EN 1984

Betätigung elektrisch, pneumatisch, hydraulisch / Operation electric, pneumatic, hydraulic



Abweichungen von der bildlichen Darstellung sowie Maß- und Werkstoffänderungen sind möglich. Für eventuelle Schreib- oder Übersetzungsfehler übernehmen wir keine Haftung.

Drawing, dimensions and material are subject to change. We cannot be held responsible for any printing or translation errors that might be found in this catalogue.

2. Abmessungen und Massen / Dimensions and weights

Baulängen EN 558-1 ; GR26

Face-to-face dimensions

EN 558-1 ; GR26

Flansche, Abmessungen EN 1092-1

Flanged ends, dimensions

EN 1092-1

Schweißfugen DIN EN 12627

welding grooves

DIN EN 12627

PN	DN	Baumaße / Dimensions				Masse / Weight	
		FTF ETE	h1	h2; offen / open	d1	Flansch / Flanged ends	Schweißende / BW-ends
100	50	250	375	455	250	38	32
	65	290	375	455	250	52	44
	80	310	480	595	250	67	57
	100	350	525	660	250	106	82
	125	400	525	660	250	120	88
	150	450	755	960	560	220	166

Alle Abmessungen in mm / All dimensions in mm. Alle Massen in kg / All weights in kg.

Technische und konstruktive Änderungen vorbehalten / Technical design and construction are subject to change

PN	DN	Baumaße / Dimensions				Masse / Weight	
		FTF ETE	h1	h2; offen / open	d1	Flansch / Flanged ends	Schweißende / BW-ends
100	200	550	955	1250	560	340	300
	250	650	1025	1350	560	600	520
	300	750	1380	1780	800	840	770
	350	850	1380	1780	800	900	830
	400	950	1770	2250	800	1350	1050

3. Werkstoffe / Materials

Pos. / Item	Bauteil / Component	-10 bis / to 450 °C		-10°C bis / to 550 °C	
		Werkstoff Material	Werkstoff-Nr. Material No.	Werkstoff Material	Werkstoff-Nr. Material No.
1	Gehäuse / Body	GP240GH (GS-C25)	1.0619	G17CrMo5-5	1.7357
1a	Gehäusesitz / Body overlay	mind. 18 % Cr gepanzert		mind. 18 % Cr gepanzert	
2	Bügelhaube / Bonnet	GP240GH (GS-C25)	1.0619	G17CrMo5-5	1.7357
3	Spindel / Stem	13%Cr		13%Cr	
4b	Keilsitz / Wedge overlay	mind. 13 % Cr hartgepanzert		mind. 13 % Cr hartgepanzert	
5 *	Packung / Packing	Graphit		Graphit	

* Empfohlene Ersatzteile / Recommended spare parts

Die Verwendung alternativer Werkstoffe ist zulässig. / The usage of alternative materials is admissible.
Weitere Werkstoffe auf Anfrage. / Further materials on request.

4. Prüfung und Abnahme / Testing and acceptance

Für die Prüfung und Abnahme gelten die Vorschriften nach EN 12266-1 und -2 , DIN 3230 sowie kundenspezifische Vereinbarungen.

The regulations in EN 12266-1 and -2 , DIN 3230 and specific agreements with customer are valid for testing and acceptance.

5. Artikel-Nr.-Schlüssel / Article-No.-Key

Pos. Pos.	Katalogblatt Nr. GV100-CS Catalogue Sheet No. GV100-CS		Artikel Nr. Article No.	Ausführung Assembly
1	GV100-CS	PN 100	2180	Absperrsch. / Flansche / Flex. Keil
			2181	Absperrsch. / E-Ende / Flex. Keil
			2185	Absperrsch. / Flansche / Flex. Keil / warmfest
			2186	Absperrsch. / E-Ende / Flex. Keil / warmfest